

«—±€

Apple Computer, Inc.
iTunes "«jΔÆø æÓ aÁð±« ∞Ëæ±
¥çø æ aÁð±« ∞Ëæ±

"Ω-çø" π^Δ∞çª ¥©π£±, çø° π>μÁΩ√ ja "«jΔÆø æÓ aÁð±« ∞Ëæ±(çÃ«œ
"aÁð±«"çÃðÛ∞| «')çª ç÷ç«±∞' ç-æÓ ç÷Ω Ω√øç. "Ω-çø" π^Δ∞çª ¥©π£Ω√∞' μ«πÈ
±Ø«œ±- ja aÁð±« æ±∞, πð æΔΣ°ø° Δ~'μ» j¶3ç/ç« "«jΔÆø æÓøÕ °≠jØΩ| æ±∞, çª
jÿ°«œ±, Σø æ±°"«œ±- ∞Ûç'¥œ¥ÿ. ja aÁð±« æ±∞, πð j¶3ç/ç« æ±∞, ø° μøç«œçì
æ çπΩ√πÈ, "∞≈çø" π^Δ∞çª ¥©π£Ω√∞|, (∞Ëøø° μ°ðÛ) »ø|çª ø° «œΩ√πÈ ±Ø«œ±≤ø≠
æ±«√ "«jΔÆø æÓπ¶ ±πç'«— ∞~çπΣø ∞°∞≠ π»ø«œΩ√πÈ μÀ¥œ¥ÿ.

ç÷ç«ª«∞∞ : ja "«jΔÆø æÓ±- jπ¶πðç÷ç÷çπΣø aÁð±μ... ∞ ç÷Ωç¥œ¥ÿ. ±Ø«œç÷ç
ª aÁð±«çì ç'ç€±«çÃ æ±- çÁΣ·μÈçÃ≥™ ±Ø«œ∞° ç'ç€±«çª ∞° çø«œ∞| ç÷±- çÁΣ·μÈ,
»§çì ±Ø«œ∞° jπ¶π¶« "∞ ç÷±- ±««—çÃ ç÷∞≈≥™ π~ç° Ω-çøçª πfiçì çÁΣ·μÈç÷ç
jπ¶πø°ππ «—j§μÀ¥œ¥ÿ. ±Ø«œ∞° çÁΣ·μÈçª jπ¶π¶« ∞ ç÷±- ±«πÆ∞° ç÷±-çìø°
¥í«œø© j»ÆΩ««— ∞Ëø, π~ç° çðæççª «çÿÿ ∞ ç÷±- aÁðø°∞' πÆç«çÿ jπæΔæfi
«'¥œ¥ÿ.

1. çøπªª«∞∞

ja aÁð±«ø° ∞π>μ«±- "«jΔÆø æÓøÕ πÆ°≠, Δ~ΔÆ±- μçΩ|≈© aÛç« ∞ÛçÃμÁ, Σª aÛø°
jπçÃ«œ±- ∞ÛçÃμÁ, ¥ÿπ· πÀμçæÓø° ç÷∞≈≥™ ¥ÿπ· « ≈-(çÃ«œ √-f™ «œø©
"Apple "«jΔÆø æÓðÛ∞| «')ç« ∞ÛçÃμÁ aÛ∞ æ-çÃ ja aÁð±« æ±∞, ø° μ°π· aÁð±ππçª
çß«œø© Apple Computer, Inc.(çÃ«œ "Apple"çÃðÛ∞| «')∞° ±Ø«œø°∞' aÁð±«∞°«—
∞ÛçÃπÁ Δ«π≈«— ∞ÛçÃ æΔ±'¥œ¥ÿ. ø««— ±Ø«œø°∞' πìΩ√ç÷çπΣø jøø©μçì
æ çì πçμÁ ±«πÆ±- AppleçÃ jπçø«œ∞| ç÷Ωç¥œ¥ÿ. ø±, ø°≠ jøø©μ»
±«πÆμÈçì Apple "«jΔÆø æÓç« çì çª aÁ±«ø° ±π«—μ«πÁ, ±≈πç« Δø«∞±» »§çì çì
çª aÁ±«çª Δ~«œçì±- æ Ωç¥œ¥ÿ. ±Ø«œ±- Apple "«jΔÆø æÓ∞° ±, Σøμ»
πÀμçæÓπ¶ ∞° çø«œ∞| ç÷çìππ Apple "«jΔÆø æÓ çª ç« ∞° çø±«çì Apple »§çì
AppleçÃ aÁð±«çª jøø©«— çø°∞' ç÷Ωç¥œ¥ÿ.

2. «∞°μ» aÁð±«aÛç« çÃø πð j¶«—

±Ø«œ±- ja aÁð±«ø° μ°ðÛ «— π~ø° «— ¥íç« ff«≈øø° Apple "«jΔÆø æÓ «œ≥™ ç«
ª ja çª ≥f°, aÁð±«œΩ« ∞° ç÷Ωç¥œ¥ÿ. æ±«√∞° «jΔÆø æÓ±- ç'ç€±«çÃ æ±-
çÁΣ·μÈçÃ≥™ ±Ø«œ∞° ç'ç€±«çª ∞° çø«œ∞| ç÷±- çÁΣ·μÈ »§çì ±Ø«œ∞° jπ¶π¶« ∞°
ç÷±- ±««—çÃ ç÷∞≈≥™ π~ç° Ω-çøçª πfiçì çÁΣ·μÈç÷ç jπ¶πø°ππ ±ð aÁð±ø° j¶«—çª
μø±- ∞Ëø, çÁΣ·μÈçì jπ¶π¶« πØç÷çπΣø aÁð±« ∞° ç÷Ωç¥œ¥ÿ. ja aÁð±«aÛ Apple
∞° «jΔÆø æÓ±- μøΩ√ø° «— ¥í çÃaÛç« ff«≈øø°≠ª aÁð±μ... ∞ æ-çìππÁ, μ°ðÛ∞°
±Ø«œ±- μøΩ√ø° ∞°ππçì ff«≈øø° ç«çÿª aÁð±μ... ∞ ç÷±- ≥øΔÆø^ΔÆ aÛø°≠± Apple
∞° «jΔÆø æÓπ¶ aÁð±«çÿ±- æ» μÀ¥œ¥ÿ. ±Ø«œ±- øçΣøçì jπ±πøì πØç÷çø°
«—œø© ±, ∞Ë∞° ç-çª ∞° ç÷±- «≈ç« Apple "«jΔÆø æÓªª «œ≥™π¶ ππμÈ ∞°
ç÷Ωç¥œ¥ÿ. ¥ç, ±ð jπ±πøìªª çì çÃ ∞°çì ç÷±- çøç÷ç« ç'ç€±«çÃ≥™ ±≈π

“εδ±« μÓε «^aÁΩ«ε^a «•Ω√«œ∞| ε÷æÓæfl «'¥œ¥ÿ. Já^aÁØÍ±« ∞Ëæ±εÃ≥™ ∞,Σ√ π'Σ,εÃ Π|Ω√ε' εΠΣCE «„ðÙ«œ¥¬ j\$μΠΠfl jflø«œ∞|, ±Õ«œ¥¬ Apple^o «jΔÆøæÓ≥™ ±∠ εœ|CEε « jπ^aÁ, ø™ ffΔfεœ, ø™∞ «¬, ø™ æÓ°εj|, °i\$ ε«¥¬ Δf^aε€æ~μËε^a «“ °œ Ωε¥œ¥ÿ. Apple^o «jΔÆøæÓ¥¬ ø'εΣ¬ °≥j|, «∠∞∞, jfl, ≈ÍΩ≈ Ω√Ω|≈εε « εμø, ∞ jfl ±≥≈Í≈jfl Ω√Ω|≈ε, °Π| εØi'øÍ ±,∞Ë ±,≈Π Apple^o «jΔÆøæÓ∞° εμøμ«j' æ ε^a ∞ËøÍ^aÁδ'ε^a ÁΠj«œ∞' «œ∞≈≥™ áÙ«ÿΠΠ ε'»~∞≈≥™ Ω...∞φ«— π∞ΠÆε', »ø∞Ëε' °áÙε^a πfl^aΩ√≈≥ °μμ ε÷¥¬ εÁf°ø¥¬^aÁØÍ«“ °œ Ωε¥œ¥ÿ.

3. æÁμμ

±Õ«œ¥¬ Apple^o «jΔÆøæÓΠΠ ε'¥Í, ΠÆΩj, ¥Íø© ε«¥¬ εÁ^aÁØÍ«„∞° «“ °œ Ωε¥œ¥ÿ. ±∠Σø≥™ ¥ÿεΩ∞° ∞∞εj jð∞«œø°œ¥¬ jfl3ε/ø°' Apple^o «jΔÆøæÓø° ¥Í«— ±Õ«œεε εœ√°ε «^aÁØÍ±«ε^a 1»Πø° «—«œø© øμ±Πε' εΠΣCE æÁμμ«“ °œ ε÷Ωε¥œ¥ÿ. (a) Apple^o «jΔÆøæÓεε ΠΔμÁ ±Π°jø%∞°øÏ ø'j^a Π≈√°, εCE°,π∞∞: Já^aÁØÍ±«ε^a Δ~«— εœ√°ε « Apple^o «jΔÆøæÓΠΠ æÁμμ«œ¥¬ ∞ËøÍ, (b) ff«^aø≥™ ¥ÿΠ• ε'εÁ μμ±Πø° ε'εÁμ» jπ^aÁj^aε^a Δ~«œø© εj|CEjÁμÁ εœ|CEjÁμÁ Apple^o «jΔÆøæÓεε æÓð∞«— jπ^aÁj^aμμ jΠεø«œj' æ ¥¬ ∞ËøÍ, (c) Apple^o «jΔÆøæÓΠΠ æÁμμπflε^a ¥Á^aÁj/∞° Já^aÁØÍ±«ε « jð∠∞° jð∞«μËε^a ∞°j' «œ∞| Ω¬≥' «œ¥¬ ∞Ïø° μøε «“ ∞ËøÍ.

4. jæΣ·

Já^aÁØÍ±«εj| ∞Ëæ± jæΣ·Ω√±Ój' εø»ø'¥œ¥ÿ. ±Õ«œ∞° Já^aÁØÍ±« æ±∞ε ε jð∞«μËε^a jÿ∞°œj' æ ε^a ∞ËøÍ, Já^aÁØÍ±«ø° ±ÿ∞≈«— ±Õ«œεε «±ΠÆ¥¬ AppleΣCE|CE≈Õεε «^aÁε,≈Íj' æ-εÁ ε/μøεΠΣCE jæΣ·μÁ¥œ¥ÿ. ^aÁØÍ±«ε « jæΣ·øÏ μøΩ√ø° ±Õ«œ¥¬ εœ√°ε « Apple^o «jΔÆøæÓεε «^aÁØÍε^a jflj «ÿæfl «œΠÁ Apple^o «jΔÆøæÓεε ΠΔμÁ^aÁj^aε^a εj|CEjÁμÁ εœ|CEjÁμÁ Δf±,«ÿæfl «'¥œ¥ÿ.

5. πÁμΔæÓø° ¥Í«— jfl«—ε' jΠj|

Appleεj| √÷√ ±Πε' εœΣCE|CE≈Õ ±ΠΩ 90)εœμøæ» Apple^o «jΔÆøæÓ∞° ε'Σ¬μ«∞| AppleεÁ εCEμμ«— Π≈√∞∞° j\$áÙε' εΠΣCE^aÁØÍμ«¥¬ ∞ËøÍ ±∠ εÁΣ·≥™ ±,°ø° ∞°œ'εÁ æ-εΩε^a jΠj| «¥œ¥ÿ. εÁ «∠ø°≠ ±Õ«œεε «εøεœ«— ±Πjfl°¥œεj| Appleε «±≈√ø° μ'ðÙ Apple ε«¥¬ AppleΣCE|CE≈Õ Ω¬εΠflεj| ¥Í«•ε/ø°∞° øμ°j|ε «^aÁj^a∞° «'≤≤ Apple^o «jΔÆøæÓ≥™ ±∠ ¥Í√°∞°ε^a ¥„∞| ε÷¥¬ jfl«∞ε^a π»ø«œ∞| ±∠ ±Πε'∞°ΠΠ »øj'πfl¥¬ ∞Ïε'¥œ¥ÿ. εÁøÏ ∞∞εj| πÁμΔæÓø° ¥Í«— jfl«—ε'εCE jΠj|∞° π'Ω√ε'εCE jΠj|εj| áÙ«∞εjΠΣCE∞°εε «ε'«'j|, «∞j'ø° ¥Í«— ΠΠjΣμμ π∠ Δøj\$«— Πòε'ε^a εß«— ε'«'j|ε^a Δ~«œj'ΠΠ εÁ∞ÏεjΠΣCE jfl«—μ«j'¥¬ æ εΠΠÁ, jΠj|±,∞εεj| √÷√ ±Πε'εœΣCE|CE≈Õ ±ΠΩ 90)εœ∞εε'¥œ¥ÿ. Δøj\$ ±π∞°μËø°œ¥¬ π'Ω√ε'εCE jΠj|ε «εø»ø±,∞εε^a jfl«—«œ¥¬ ∞Ïε^a „„øÍ«œj' æ ±, εßπÆø° εßε « jfl«—μËεÁ ±Õ«œø°∞° ε'øÍμ«j' æ ε^a °μμ ε÷Ωε¥œ¥ÿ. ø©±,ø° jflΩ√μ» jfl«—ε'εCE jΠj|εj| ±Õ«œø°∞° jCEøμ«¥¬ εøεœ«— jΠj|εÁΠÁ ¥ÿΠ• πÆ∞°≥™ Δ~εÁø°≠ jflΩ√«œ¥¬ ±,≈Πε « jΠj|ε^a ¥ÍΩ≈«œø© jfl∞°μ«¥¬ ∞Ïε'¥œ¥ÿ. ±Õ«œ¥¬ εÁ jfl«—ε'εCE jΠj|ø° ε«œø© Δøj\$«— π'ε' ±«ΠÆΠΠ ∞°j'ΠÁ «ÿ¥Á±πε «^aÁπ'∞, «ø° μ'ðÙ ±\$π,εß«— ¥ÿΠ• ±«ΠÆΠΠ ∞°j' °μμ ε÷Ωε¥œ¥ÿ.

6. jΠj|ε « πËjfl

πᾶ«'jfl±π∞ ≈iᾶU±j^ jðf°∞ √≥«yī ±π∞ («^zÁ flπÿ, zĀðl, zĀðU≈©, ΠÆjðæΔ, jœ«—, ∞ΠjðæΔ, °≈κ, Ω√ΠÆæΔ πð æΔ«j∞≈œΩj≈jz« ≈ªΠÆπ ≈if°j^ð™), (b) πᾶ«'jfl±π zÁπ °jz« Δðj∞ °±j§±π ΠòΣœªUz« ∞≥zœzĀ≥™ πᾶ«'jfl±πªUπ °jz« ±,«zœπ∞ ΠòΣœ ð«≈± ±,«≈κ√° ΠòΣœªUz« ∞≥zœ ð«≈± ≈κ√°. Apple °««jΔÆøæóΠjªÁðí« ∞Êðí ±òœ≈± ±òœ∞ zβð°≠ æΔ±fi«— ±π∞ ±,≈Πz« ΠòΣœð° ∞≈j÷œj^ æ ∞l ±ð ≈if°œð° z÷j^ æ zΠjÁ ±ðΣø«— ±π∞ z« ±πΠœzĀ≥™ ∞≈j÷z∞ æΔ≈zª z'jœœ∞ jΠjœøœæfl «'≈œ≈ÿ.

9. j§jœ∞ √÷jæªÁðí/zœ ∞Êðí

Apple °««jΔÆøæó πð ∞,Σ√°≠ΣμÈz jªUæ~z zœ «∞Πò»zĀjÁ,ªUæ~z zœ «∞Πò»zĀðU≈± ðíæó≈± 48 C.F.R.(U.S. Code of Federal Regulations) °ð2.101ð°≠ j§z«μæó z÷≈±πÿ, zĀ≈±ªUæ~z ff«ª≈õ °««jΔÆøæó» πðªUæ~z ff«ª≈õ °««jΔÆøæó πÆ°≠Σœ ±Πjμæó z÷∞l, ð««— zĀμÈ ðíæó≈± 48 C.F.R. °ð12.212 ð«≈± 48 C.F.R. °ð227.7202ð° «yªμ«≈± ∞òzΠΣœªÁðíμ∞l z÷Ωzœœ≈ÿ. 48 C.F.R. °ð12.212 ð«≈± 48 C.F.R. °ð227.7202-1jœ≈õ °ð227.7202-4z« ∞,Σ√ jð«ð∞ zœf°Ω√f— j° ðβ,ªUæ~z ff«ª≈õ °««jΔÆøæóðòªUæ~z ff«ª≈õ °««jΔÆøæó πÆ°≠μÈz j (a) ~? bbUæ~z?«∞ΠòzΠΣœ°≠Πj ±ðΠÆ∞l (b) jª æ±∞ ð° μΠ° ±,≈Πz« √÷jæªÁðí/z∞° jœøœμ ±«ΠÆøð μðzœ«— ±«ΠÆΣœ°≠Πj πᾶ«'jfl±π j§jœ∞° √÷jæªÁðí/z∞° μ... ±«ΠÆΠj jœøœœ∞l z÷Ωzœœ≈ÿ. ∞≈zμ«j^ æ z j±«ΠÆ≈± πᾶ«'jfl±πz« z zœ ±«π°œð°≠ zðjΠμæó z÷Ωzœœ≈ÿ.

10. ±'jπ∞ j-ΠÆ∞≈...°j

jªªÁðí±«z j fðΠÆΔ≈œæΔ j÷≥ªð°≠ fðΠÆΔ≈œæΔ j÷ ∞≈j÷zμÈªÁzĀð°≠ √°∞·μ∞l Ω√«±μ≈± ∞Êæ±z« ∞Êðíð° z'ðíμ≈± ∞ò∞ ∞∞zĀ, fðΠÆΔ≈œæΔ j÷ π°ð° μðU ±'z≤μ∞l «yªμªœ≈ÿ. jªªÁðí±«z ±πjªªU«∞Π≈Π≈∞Êæ±ð° ∞,«— zðø£ «æ±ð° z«y±'z≤μ«j^ æ zΠjÁ μð «æ±z« z'ðíz jΠjΩ√z zΠΣœ πÈjªμªœ≈ÿ. Πjæ± æóð∞«— zĀzðΣœªÁ«y ∞ «π°zĀ æóð∞«— jð«ðzĀ≥™ ±ð zœjœj-zĀ j'«±∞≈...«zª πfl∞fl«— ∞Êðíð°μμ, jªªÁðí±«z ≥™Πj^ jð«ðμÈz j ∞Ê° z zΠΣœ zð»ðœΠÁ ðœz,«— »ðΣ±zĀ z÷Ωzœœ≈ÿ.

11. øœz,«— «'z« πð ±'z≤ æΔæó

jªªÁðí±« ∞Êæ±z j Apple °««jΔÆøæózªªÁðíð° ∞,œøœªÁðí±«zª jœøœπfi z jªªÁzμÈªÁzĀð° øœz,«— «'z«Πj ±ΠjœΠj, ∞,Σ√ πÆjªð° ∞,«— ΠjªμªªÁz z, μðΩ√z «'z«ð° ≈í«y ðí±±zªª ∞ÆΩzœœ≈ÿ. zĀªÁðí±« ∞Êæ±ð° ≈í«— °j§zĀ≥™ j§j§z j πÆ°≠Σœ zœ°jμ∞l Apple zĀª≠Πj«— ∞Êðíð°Πj ±Π°Σ±ª ∞ÆΩzœœ≈ÿ. jªªÁðí±« ∞Êæ±ð°≠z« π°ð™πÆz jªªÁ j°ð™z« «ð°∞° z«y≠ zœ°jμ∞l, øμπÆΔ«∞ π°ð™ΔªªÁzĀð° j zœf°∞ z÷zª ∞Êðíð°≈± øμπÆΔªªÁðí±«'≈œ≈ÿ.

12. jªjz/z« °««jΔÆøæóðò°≠jðΩj æ±∞,

A. CDDBªÁðíæ±∞,

Apple °««jΔÆøæó≈± fðΠÆΔ≈œæΔ j÷ π°≈ΠÆ Ω√ð°≠ Gracernote(zĀœœ

≈Ω^a∞·∞≥TM Kerbango Tuning Service^o ˆ««ÿ Πμ≈©μ«æÓ ≥TM≈Π≥TM¥¬ ¢Á¿ÄΔÆμË¿ 3Com¿Ä ≈¿¿«“ ° æ ¥¬ ≈¿¿œ ∂«¥¬ ±,æ~¿“ °¿¿Ø¿ÄΠÁ ¿ÄμË^o ˆ««œø© øÓøμμ«¥¬ ¢Á¿ÄΔÆμË¿ ¥œ¥ÿ. 3Com¿¿ ≈Ω^a∞·∞≥TM ±,≈Π Kerbango Tuning Service^o ˆ««ÿ Πμ≈©μ» ¢Á¿ÄΔÆ¿ ¿ø¿ø ¥¿«œø©¥¬ æÓ∂«— √·¿”μμ æ~Ω¿¥œ¥ÿ.

∞≥¿œ¿ ¢Á¿¿¿ΠΣœ¿ ¿¿—

Kerbango Tuning Service¥¬ ±Ö«œ¿ « ∞≥¿œ¿¿¿Ä∞¿ ¿Ø¿Üæ~¿¿¿œ ¢Á¿¿¿Π¿¿¿¿ΠΣœΠΠ ¿¿—μ¿¥œ¥ÿ. ¢Ü«∞¿Ä≥TM ø¿øTM ¿Ä Δ«Π≈«œ∞≈≥TM ±Ö«œ¿¿ ¿· ¢Á¿ÄΔÆø^o ±§∞¿Δ«Π≈øÖ ∞∞¿¿ ¢Üæ~¿¿¿œ ¿Ä¿ØΠ¿¿ ¿ß«œø© ΔÆΣ^o«»¿Ä «, ¢ÜΩ√≈¿ Π¿¿¿¿ΠΣœ Kerbango Tuning ServiceΠ¿¿ ¿Äø¿«œ¥¬ ∞Ö¿¿ Π¿Ω√¿¿¿ΠΣœ ±¿¿¿μ¿¥œ¥ÿ. ±Ö«œ¥¬ Kerbango ≈Ω^a∞·∞π∞¿¿ ¿±, ∞Ö¿¿ΠΣœ «“ ° æ ~∞¿, ¿ÄΠ¿¿ ¿ÄΔ~ΠÁ«œ∞≈≥TM ¿,Ω√«“ ° æ~Ω¿¥œ¥ÿ. ∂««— 3Com¿¿ Kerbango »®Δ%¿Ä¿¿ ∂«¥¬ ±Ö«œ¿¿ ¿· ¢Á¿ÄΔÆ ¢Ü¿¿ ∞·∞π∞ Δ%¿Ä¿¿Π¿¿ ∂«∞∞¿Ä ¥ÿΠ· °≠π~ø^o ΠΠμË ° æ~¿¿ΠΠÁ, 3Com¿¿ Π¿Ω√¿¿¿œ Ω~¿œæ~¿Ä Kerbango Ω√Ω¿≈€?bf?¥¿¿— ¿μø≠μ» ∞Á^a¿¿¿, °€«“ ° æ~Ω¿¥œ¥ÿ.

±Ö«œ∞^o Kerbango Tuning ServiceΠ¿¿ ¢Üæ~¿¿¿ΠΣœ ¿Äø¿«œ∞¿¿¿—¥ÿΠË 3Com∞^o ±∂ø^o ∞,«— ∞Ëæ¿¿¿√∞·«œø©æfl «¥œ¥ÿ. ¥¿ ¿^o«— ¢Á«∂¿¿ sales@kerbango.com¿ΠΣœ ΠÆ¿¿«ÿ ¿Ω Ω√ø¿.

æ±∞,∞^o Kerbango Tuning Service¿¿ ¿Ø∞Ë

3Com¿¿ ΔØ¿§«— ¿Ä¿ø∞^o ¿÷¥¬ ∞Ëø¿ ≈¿¿¿æ~¿Ä °Ω√Σœ ±∂ °≠¿ØΩ¿Π¿¿ °¿§«œ∞≈≥TM ¿æΣ«“ ° ¿÷¥¬πÿ, ¿Äø¥¬ ≈¿¿¿Π¿¿ «œ∞≈≥TM ≈¿¿¿æ~¿Ä ¿æΣ·«“ ° ¿÷¥¬ ±«ΠÆ∞^o Δ~«μ«ΠÁ ¿Ä ∞Ëø¿ ±Ö«œ≥TM ¥ÿΠ· ¢Á¿¿¿¿±,≈Π ¿¿¿¿¿ø^o ¥¿¿— √·¿”¿¿ æ~Ω¿¥œ¥ÿ. 3Com¿¿ ≈¿¿¿æ~¿Ä °Ω√Σœ TOSΠ¿¿ °¿§«“ ±«ΠÆΠ¿¿ ¿Π¿ø«¥œ¥ÿ.

¿Π¿¿¿ ΠË¿¿

3Com¿¿ Kerbango Tuning Service¿¿ ∞·∞π∞ø^o «°Ω√μ» ¿§¿Π≥TM ¿ÁΣ·¿¿ ¿§»Æ¿¿, ≥¿ø¿, øœ∞^o¿, ¿π^o¿, Ω≈Σ¿¿, øÓø¿¿ ∂«¥¬ ¿øø¿¿ø^o ¥¿«œø© æÓ∂«— √·¿”μμ æ~Ω¿¥œ¥ÿ. 3Com¿¿ æÓ∂«— ¿§¿Π≥TM ¿ÁΣ·¿¿ ¢Ä¿¿¿, ¿¿¿Ä¿¿ Ω«Δ-, ¿flΠ~μ» ¿,¥fl¿Ä≥TM Ω√∞£ø^o ¥ ¿¿¿,¥flø^o ¥¿«œø© æÓ∂«— √·¿”μμ æ~Ω¿¥œ¥ÿ. 3Com¿¿ Kerbango Tuning ServiceΠ¿¿ ≈¿¿— ¿œ≈Ö¿^o ¢Ü¿¿ ¿§¿Π≥TM ¿ÁΣ·Π¿¿ ¥ÿøÓΣœμÁ πfi∞≈≥TM ∂«¥¬ ¿§¿Π≥TM ¿ÁΣ·ø^o ¿ø±ÿ«¿ΠΣœ ¿œ«œø© πfl^a«— «ÿæ«ø^o ¥¿«œø© æÓ∂«— √·¿”μμ æ~Ω¿¥œ¥ÿ.

Kerbango Tuning Service¥¬ "«^aÜ ±∂¥¿Σœ" ¿¿∞~μ«ΠÁ, ¿œ√^o¿¿ ¿Π¿¿¿¿ æ~Ω¿¥œ¥ÿ. 3Com¿¿ π~Σ¿¿Ä «,ø¿«œ¥¬ √÷¥¿¿— Π¿μ¿ Π¿Ω√¿¿¿œ, π~Ω√¿¿¿œ, π~Σ... ¢Ü¿¿ ¿Π¿¿¿¿ Π¿Ω√¿¿¿ΠΣœ ΠË¿¿«œ¥¬πÿ, ¿Äø∞ ∞∞¿Ä ΠË¿¿μ«¥¬ ¿Π¿¿ø¥¬ ¢Ü«∞¿ΠΣœ≠¿¿ ¿¿’¿¿, ΔØ¿§«— Π¿¿¿¿¿ ¿ß«— ¿¿’¿¿, °¿¿ø±«¿¿ ¿Øfß«ÿ μÓ¿¿ ¿Π¿¿¿Ä Δ~«μ«¿¿Π¿¿ ¿Äø^o ±π«— μ«¿¿ æ~Ω¿¥œ¥ÿ. 3Com¿¿ Kerbango Tuning Service¿¿ ¿Πæ»¿¿, Ω≈Σ¿¿, Ω√¿¿’¿¿ π∂ ¿œæ~Ω««¿ μÓø^o ∞ «— ¿Π¿¿¿¿ ΠË¿¿«¥œ¥ÿ. 3Com¿¿ Kerbango Tuning ServiceΠ¿¿ ≈¿¿«œø© ¿’¿¿«— ¿§¿Π≥TM ¿øæ¿ø^o ∞,«— ¿Π¿¿¿¿ ΠË¿¿«¥œ¥ÿ. 3Com¿¿ Kerbango Tuning ServiceΠ¿¿ ≈¿¿«œø© ¿’¿¿μ«∞≈≥TM ±§∞¿μ» ∂«¥¬ Kerbango Tuning Service∞^o ¿¿∞~«— Πμ≈©Π¿¿ ≈¿¿ÿ ¿’¿¿μ» °≠¿ØΩ¿≥TM ¢Ü«∞ø^o ∞,«— ¿Π¿¿¿¿ ΠË¿¿«¥œ¥ÿ. ∂««—

Kerbango Tuning Service[∞] i[∞]— Πμ≈⊙Πη ≈í«œø⊙ z^oμ» i§|Π≥TM iðæ^Δø[∞]
∞, «œø⊙μμ |Πi|z^a πËi[∞]«'¥œ¥ÿ.

±Ö«œ¥¬ ±Ö«œz « Δ«¥<∞: zβ«ËzΠΣCE Kerbango Tuning ServiceΠη^aÁðí«œø⊙
zÁΣ≥TM μ•zÃ≈ÖΠη ¥ÿøÓΣCEμÁπfi∞≈≥TM ¥ÿΠ• πËπ^zΠΣCE z^o«“^o z÷¥ÿ¥¬ ∞Öz^a
zÃ«ÿ«œ∞i μøz««'¥œ¥ÿ. ±∞ΠÆ∞i ±∞Σ∅— zÁΣ≥TM μ•zÃ≈Öz « ¥ÿøÓΣCEμÁΣCE
πfi^a«œ¥¬ ±Ö«œz « ff«^a≈Ö Ω√Ω|≈€z «^oaÜzÃ≥TM μ•zÃ≈Öz «^oΩ«ø° ¥í«œø⊙¥¬
±Ö«œø°∞' z, z^o zΠΣCE √•z”zÃ z÷¥ÿ¥¬ ∞Öμμ zÃ«ÿ«œ∞i μøz««'¥œ¥ÿ. æÓð≤
±π∞≥TM ¥ÿΠ•^aÁπ[∞] «“±«ø°≠¥¬ π[∞]Ω√z^o |Πi|z « πËi[∞]Πη zCEi§«œi[∞] æ ∞i z÷zΠπ«ΣCE
zβz « øπð<|ð«ðμËzÃ ±Ö«œø°∞' z^oðíμ«i[∞] æ z^a z÷Ωz¥œ¥ÿ. ð««— ±Ö«œ¥¬ ±π∞^o∞
ð«¥¬^aÁπ[∞] «“±«|∞ΣCE ¥ÿæÁ«— @ø≈Πz « ±«ΠÆΠη ∞^oi^o μμ z÷Ωz¥œ¥ÿ.

√•z”z « i[∞]—

3Comz^o æÓð∞«— ∞Ëøíø°μμ |z^a Áðí±« ð«¥¬ |z^a Áðí±«z « πÆi[∞]øÖ ∞, Σ√μ»
≈Σπz^zΠΣCE|CE≈Ö πfi^aμ«¥¬^aÁðíz/z « Kerbango Tuning Servicez «^aÁðí πð øzøí ð«¥¬
Ω≈Σ^oz « zÃzøø° ¥í«œø⊙^aÁðízø° ¥í«œø⊙ √•z”zÃ æ Ωz¥œ¥ÿ. ±∞Σ∅— √•z”z «
i[∞]—z^o i[∞]z^o, ∞£z^o, øíø^z, ∞∞^z, Δø|∞«—, zø«z^o, π^z z^o «ÿz « πË^aÜz^a
øππË«œ¥¬ μ•ø° z^oðíμ«ΠÁ, ±∞øÖ ∞∞z^o √±π[∞] |Πi|, ∞Ëæz, |π^zzβ(∞Ω«z^a Δ~«'«) ±
≈Π ¥ÿΠ• √±Π±«ø° ±, «— ∞Ëøíø°μμ μøzœ«œ∞' z^oðíμÁ¥œ¥ÿ(3Comz^o ±∞Σ∅—
°«ÿz « ∞¥...^oz^o ¥í«œø⊙ ≈íj[∞]— ∞Ëøíø°μμ Πð[∞]i^z). ±∞Σ∅— √•z”z « i[∞]—z^o
°«ÿ∞ Kerbango Tuning Servicez «^aÁðí, øzøí, Ω≈Σø°≠ ±, zCE«— ∞ÖzÃμÁ ð«¥¬
Kerbango Tuning ServiceΠη^aÁðí«œi[∞] Π^z«zΠΣCE zCE«œø⊙ πfi^a«— ∞ÖzÃμÁ ð«¥¬
Kerbango Tuning Servicez « i[∞]z^o, i§i[∞], iæΣ•ø° ±, zCE«— ∞ÖzÃμÁ
Πð[∞]i^z¥œ¥ÿ(±∞Σ∅— °«ÿ∞ i[∞]z^o z «ÿ √ Σ°μ» ∞ËøíΠη Δ~«'«). ð««—
zÃΣ∅— √•z”z « i[∞]—z^o Kerbango Tuning ServiceΠη ≈í«œø⊙ z^oμ«≈≥TM zÃø°
±§∞iμ» ð«¥¬ Kerbango Tuning Service[∞] i[∞]— Πμ≈⊙Πη ≈í«œø⊙ z^oμ» ø≈Πz «
°≠|ÖΩ| »§z^o aÜ«∞zΠΣCE zCEÿ √ Σ°μ» °«ÿøÖ ∞, Σ√«œø⊙≠μμ z^oðíμ«ΠÁ, Kerbango
Tuning ServiceΠη ≈í«œø⊙ z^oμ«≈≥TM zÃø° ±§∞iμ» ð«¥¬ Kerbango Tuning Service[∞]
i[∞]— Πμ≈⊙Πη ≈í«œø⊙ z^oμ» i§|Π≥TM iðæ^Δø[∞] zΠΣCE zCEÿ √ Σ°μ» °«ÿøÖ
∞, Σ√«œø⊙≠μμ z^oðíμÁ¥œ¥ÿ. ±∞ΠÆ∞i zÃΣ∅— √•z”z « i[∞]—z^o ¥í[∞]aÜ«∞zÃ≥TM
øíTM z « √iμË, zœΩ«zÃzÖzÃ≥TM aÜ«μ» μ•zÃ≈Öz « »Πiπø° μÁ¥¬ |ðøí z « ∞Ëøíø°μμ
i[∞]—æ^z z^oðíμÁ¥œ¥ÿ. ≥TM æΔ∞° ±∞Σ∅— √•z”z « i[∞]—z^o Kerbango Tuning
Servicez « Ω«z ð«¥¬ |ÖΩ«z, Kerbango Tuning Serviceø° ≥TM≈Π≥TM≈≥TM
Πμ≈⊙μ«≈≥TM æÓð∞«— πËΩfzΠΣCEμÁ ø[∞]μ» i§|Π≥TM aÜ«∞ø° ∞, Σ√μ» ∞Ëøíø°μμ
z^oðíμÁ¥œ¥ÿ. ±∞Σ∅— √•z”z « i[∞]—z^o i[∞]—μ» ±Πi[∞]¥z « |z^a z^o ΠÖz^o |CE«'«œi[∞]
æ ¥iðÜμμ π^zΣ, zÃ ≈, øí«œ¥¬ √÷¥í«—zΠΣCE z^oðíμÁ¥œ¥ÿ.

æÓð≤ ±π∞≥TM aÁπ[∞] «“±«z^o øíø^z zÃ≈≥TM ∞∞^z z^o zCE °«ÿø° ¥í«— øπð≥TM √•z”z «
i[∞]—z^a zCEi§«œi[∞] æ ¥¬ ∞Ëøíμμ z÷zΠπ«ΣCE zβz « √•z”z « i[∞]—∞ øπð∞° ±Ö«œø°∞'
z^oðíμ«i[∞] æ z^a z^oμμ z÷Ωz¥œ¥ÿ.

zβz « √•z”z « i[∞]—¥¬ aÜ∞, æ^z zÃ 3Comz^o æÓð∞«— ∞Ëøíø°μμ i[∞]z^o, ∞£z^o zΠΣCE
«'ΠÆz^zΠΣCE ≈íi[∞]«“ ∞ æ ¥¬ zø^z «zβ, » ð«¥¬ ø^z zCEμËΣCE|CE≈Ö ±, zCE«—
Ω«z^zzø^z zÃ≥TM Ω«z^z¥...ø° ¥í«œø⊙ √•z”zÃ æ ¥¬πÿ, zβz « ø^z zCEμËø°¥¬ zCE≈Öz «
z€μø|¥..., ff«^a≈Ö zÃ|Öz « z€μø|¥..., i§|Π≈íΩ≈zÃ|Öz « z€μø|¥..., ±≈Π zÃ|Öz «

ζεμδφ“¥... , ζ, Σγζ« ∞⁻±fij“¥... , Δfæ~ , ≥¹ÁÁ]-±', Δ⁻μø, πγθι, ≥^aθι, ≥¹μø∞' ζÁΣ·ζ«]CEiΣ, »≠ζÁ, »'ο°, ≈γ«≥, Δ⁻πfl,]“∞°«◊Σγ, ζ, ζÔ, i§]CEjθf°, ±π≥^a π◊ ±πø< π"ø⁻ θ«¥γ π"i§ζ« ΠiΣ... , i¶3ζ/ζ« Ω««±j“¥... ±, ≈Π ø≠, j° θ«¥γ ∞⁻±, ζ« ^aÛΩ« π◊]øζÃ μÓζÃ Δ~«'μ«ΠÁ ζÁø° ±π«—μ«i^ æ Ωζ¥œ¥ÿ.

±, ≈Π ±'i§

]ª TOS¥γ ±πi¶ªÁπ" ±'i§ζÃ≥TM ±Õ«œ∞° ^aÁΩ«^aÛ i÷⁰“Π¶ μCE∞i ζ÷¥γ i÷ θ«¥γ ±π∞°øÕ ^aÛ∞, æ⁻ζÃ fθΠÆΔ~¥œæΔ j÷ π"ø° μ°θÛ ±'ζ≤μ«∞i «ÿ°ÆμÀ¥œ¥ÿ. ΠΠæ± æÓθ∞«— ζÃζøΣCE ¥Á«ÿ ∞, «“π"ø⁻ζÃ TOSζ« ±'i§ θ«¥γ ±◊ ζœ]CE]-ζÃ i"«±j“∞°¥... «'ζ^a πfl∞fl«— ∞Ëøiø°μμ, TOSζ« ≥TMΠ"i^ iθ«◊μËζ] ∞Ë⁰”ζ'ζΠΣCE øœζ, «— »øΣγζÃ ζ÷ζΠΠÁ ζø»ø«'¥œ¥ÿ.

]ª TOS¥γ ∞, Σ√ πÆi¶ø° ∞, «— ¥ÁªÁζ/μË ^aÁζÃζ« øœζ, «— «'ζ«Π¶ ±Π°]«œΠÁ ∞, Σ√ πÆi¶ø° ∞, «— ^aÁζ, ζ°, μøΩ√ζ'ζCE πÆ°≠^aÛζ« »§ζ] ±ΠμCE^aÛζ« ΠªμÁ ζÃ«ÿ≥TM «'ζ«ø° ¥Á«œø© øi°±«œ∞i ζÃΠ¶ ¥i√⁰«'¥œ¥ÿ.]ª TOS ±'i§ζ« √θ»Π¥γ πÆ°≠ΣCE ζ€°]μ«∞i 3ComζÃ °≠Πi«— ∞Ëøiø°ΠΠ ζø»ø«'¥œ¥ÿ.

EA0129